

## แนะนำหนังสือ

# The Mueller Report by the Washington Post

พรชัย บุญบวรรัตนกุล  
นักวิจัยอิสระ

Pornchai Boonbarwornrattanukul  
Independent Researcher



หนังสือชื่อ The Mueller Report ถูกพิมพ์เผยแพร่ในประเทศสหรัฐอเมริกา โดยสำนักพิมพ์ไซมอนแอนด์ชูสเตอร์ (Simon & Schuster Inc.) ในปี ค.ศ. 2019 เป็นหนังสือที่นำเสนอรายงานการสืบสวนในกรณีการแทรกแซงการเลือกตั้งประธานาธิบดีของสหรัฐอเมริกาในปี ค.ศ. 2016 โดยชาวรัสเซีย (The Investigation Into Russian Interference In The 2016 Presidential Election) และเอกสารอื่น ๆ ที่เกี่ยวข้องโดยหนังสือพิมพ์วอชิงตันโพสต์ (The Washington Post) ซึ่งรายงานดังกล่าวถูกวิเคราะห์และเขียนบทนำโดยนักข่าวของหนังสือพิมพ์ดังกล่าวชื่อโรซาลินด์ เอ็ส. เฮลเดอร์แมน (Rosalind S. Helderman) และแมทท์ แซโปโทสกี (Matt Zapotosky) สำหรับโรซาลินด์นั้นเป็นนักข่าวที่ติดตามและวิเคราะห์ข่าวเกี่ยวกับคดีสืบสวนซึ่งดำเนินการโดยเจ้าหน้าที่ที่

เกี่ยวข้องกับการเมืองแห่งชาติ เริ่มงานที่หนังสือพิมพ์วอชิงตันโพสต์เมื่อปี ค.ศ. 2001 โรซาลินด์มีหน้าที่ช่วยติดตามเรื่องราวทั้งหมดเกี่ยวกับการเลือกตั้งประธานาธิบดีและรัฐสภาของสหรัฐอเมริกาและ

นอกจากนี้ยังดูแลข่าวท้องถิ่นในมลรัฐเวอร์จิเนียและแมริแลนด์ โรสาลินด์มีผลงานที่โดดเด่นซึ่งเธอเคยเป็นส่วนหนึ่งของทีมที่ได้รับรางวัลพูลิตเซอร์ (Pulitzer Prize) ในปี ค.ศ. 2018 และได้รับรางวัลโพลด์ (Polk Award) จากการรายงานข่าวการสืบสวนถึงสองครั้ง โรสาลินด์เป็นชาวเทเนซซีและสำเร็จการศึกษาจากมหาวิทยาลัยฮาร์วาร์ด (Harvard University) แมทท์ แซโพอโทสกีเป็นนักข่าวสายความมั่นคงแห่งชาติซึ่งมีหน้าที่ติดตามและวิเคราะห์ข่าวที่เกี่ยวกับกระทรวงยุติธรรมและหน่วยสืบสวนคดีอาญาของกระทรวงยุติธรรมสหรัฐอเมริกาเรียกชื่อย่อว่า “เอฟบีไอ” (Federal Bureau of Investigation เรียกชื่อย่อว่า FBI) แซโพอโทสกีเริ่มงานที่วอชิงตันโพสต์เมื่อปี ค.ศ. 2008 เป็นผู้ติดตามและวิเคราะห์ข่าวเกี่ยวกับการสืบสวนคดีโดยที่ปรึกษาพิเศษแห่งกระทรวงยุติธรรม (The Special Counsel Investigation) นับจากที่ทีมสืบสวนดังกล่าวได้รับการแต่งตั้งเป็นต้นมา แซโพอโทสกีเป็นส่วนหนึ่งของทีมที่ได้รับรางวัลโพลด์ (Polk Award) จากการทำข่าวเกี่ยวกับเรื่องราวของโดนัลด์ ทรัมป์ และรัสเซีย ในระหว่างที่ทำงานในหนังสือพิมพ์ฉบับนี้ แซโพอโทสกีมีประสบการณ์ในการทำข่าวเกี่ยวกับการบังคับใช้กฎหมาย (law enforcement) และระบบศาล (court system) ในมลรัฐแมริแลนด์และเวอร์จิเนีย เป็นชาวมลรัฐโอไฮโอและจบการศึกษาจากมหาวิทยาลัยโอไฮโอ (Ohio University)

The Mueller Report แปลเป็นไทยว่า “รายงานของมูลเลอร์” ซึ่งหมายถึงรายงานผลการสืบสวนคดีการแทรกแซงการเลือกตั้งประธานาธิบดีของประเทศสหรัฐอเมริกาโดยชาวรัสเซียในปี ค.ศ. 2016 ซึ่งถูกจัดทำโดยนายโรเบิร์ต เอ็ส มูลเลอร์ที่สาม (Robert S. Mueller III) ในฐานะหัวหน้าทีมที่ปรึกษาพิเศษแห่งกระทรวงยุติธรรมและสมาชิกในทีมสืบสวนซึ่งที่ปรึกษาพิเศษแห่งกระทรวงยุติธรรมได้รวบรวมและจัดตั้งขึ้น หนังสือดังกล่าวเป็นรายงานที่หนังสือพิมพ์วอชิงตันโพสต์ได้จัดทำขึ้นโดยเรียบเรียงจัดหมวดหมู่แบ่งออกเป็นหลายส่วนมีจำนวนทั้งหมด 729 หน้า ประกอบไปด้วยบทนำเกี่ยวกับประธานาธิบดี อัยการแห่งรัฐและการปกป้องประชาธิปไตยของอเมริกันชนเขียนโดยโรสาลินด์ เอ็ส. เฮลเดอร์แมนและแมทท์ แซโพอโทสกีแห่งหนังสือพิมพ์วอชิงตันโพสต์ รายละเอียดเกี่ยวกับรายชื่อของบุคคลที่เกี่ยวข้องในคดีที่สืบสวนนี้และลำดับเวลาของเหตุการณ์ภายใต้โครงการสืบสวนโดยที่ปรึกษาพิเศษของกระทรวง หนังสือพิมพ์ดังกล่าวได้นำเสนอรายงานผลการสืบสวนซึ่งถูกแบ่งออกเป็นสองส่วน (two Volumes) คือส่วนที่หนึ่ง (Volume One) และส่วนที่สอง (Volume Two) โดยที่สองส่วนนี้ทางวอชิงตันโพสต์มิได้เข้าไปปรับแต่งหรือแก้ไขข้อความใด ๆ เกี่ยวกับรายงานที่ตีพิมพ์นี้ รายงานการสืบสวนในส่วนที่หนึ่ง ประกอบไปด้วยบทนำ บทสรุปเพื่อนำเสนอผู้บริหาร ตอนที่หนึ่งผลการสืบสวนของที่ปรึกษาพิเศษ ตอนที่สองการแทรกแซงของชาวรัสเซียต่อโซเชี่ยลมีเดีย ตอนที่สามปฏิบัติการของชาวรัสเซียในการแฮกข้อมูลและเผยแพร่ ตอนที่สี่ความเชื่อมโยงระหว่างรัฐบาลของชาวรัสเซียต่อและการติดต่อกับการหาเสียงของทรัมป์ ตอนที่ห้าการตัดสินใจฟ้องและการปฏิเสธการฟ้อง สำหรับรายงานการสืบสวนในส่วนที่สองนั้นประกอบไปด้วยบทนำของส่วนที่สอง บทสรุปเพื่อนำเสนอผู้บริหาร ตอนที่หนึ่งหลักการทางกฎหมายและพยานหลักฐาน ตอนที่สองผลลัพธ์ที่เป็นความจริงเกี่ยวกับการขัดขวางการสืบสวน ตอนที่สามการปกป้องทางกฎหมายต่อการประยุกต์ใช้เกี่ยวกับการขัดขวางกระบวนการยุติธรรมของประธานาธิบดี ตอนที่สี่บทสรุปสำหรับส่วนที่สอง



นอกจากนี้สำนักพิมพ์วอชิงตันโพสต์ได้เพิ่มเติมในส่วนของบทความที่เกี่ยวข้องกับประวัติการทำงานและชีวะประวัติส่วนตัวของนายมุลเลอร์และนายทรัมป์ ความหมายของคำที่เกี่ยวข้องกับกฎหมาย และเอกสารที่สำคัญซึ่งเกี่ยวข้องกับการสืบสวนของผู้แทนพิเศษโดยหนังสือพิมพ์วอชิงตันโพสต์ได้จัดทำเรียงตามลำดับประกอบไปด้วยเอกสารสำคัญฉบับดังนี้ ฉบับแรกเป็นหนังสือแต่งตั้งหัวหน้าทีมสืบสวนลงนามในคำสั่งโดยรักษาการรัฐมนตรีกระทรวงยุติธรรมนายโรเซนสแตนท์โรเซนสแตนท์ (Acting Antony General Rod J. Rosenstein) เมื่อวันที่ 17 พฤษภาคม ค.ศ. 2017 ฉบับที่สองคำสั่งของศาลต่อการกระทำผิดในคดี US v. George Papadopoulos (US District Court for the District of Columbia เมื่อวันที่ 5 ตุลาคม ค.ศ. 2017) ฉบับที่สามคำสั่งของศาลต่อการกระทำผิดในคดี US v. Michael T. Flynn (US District Court for the District of Columbia เมื่อวันที่ 1 ธันวาคม ค.ศ. 2017) ฉบับที่สี่คำฟ้องในกรณีคดี US v. Internet Research Agency et al. (US District Court for the District of Columbia เมื่อวันที่ 16 กุมภาพันธ์ ค.ศ. 2018) ฉบับที่ห้าคำฟ้องในคดี US v. Viktor Borisovich Netyksho et al. (US District Court for the District of Columbia เมื่อวันที่ 23 กันยายน ค.ศ. 2018) ฉบับที่หกคำสั่งของศาลต่อการกระทำผิดในคดีและกฎหมายอื่น ๆ ในคดี US v. Paul J. Manafort (US District Court for the District of Columbia เมื่อวันที่ 14 กันยายน ค.ศ. 2018) ฉบับที่เจ็ดข้อมูลอาชญากรรมในคดี US v. Michael Cohen (US District Court for the Southern District of New York เมื่อวันที่ 29 พฤศจิกายน ค.ศ. 2018) ฉบับที่แปดเอกสารรับรองเกี่ยวกับการพิจารณาคดี US v. Michael Cohen (US District Court for the Southern District of New York เมื่อวันที่ 12 ธันวาคม ค.ศ. 2018) ฉบับที่เก้าคำฟ้องในคดี US v. Roger Jason Stone (US District Court for the District of Columbia เมื่อวันที่ 24 มกราคม ค.ศ. 2019) ฉบับที่เก้าจดหมายจากรัฐมนตรีกระทรวงยุติธรรม William P. Barr ถึงวุฒิสภาและคณะผู้แทนราษฎรแห่งชาติแห่งสหรัฐอเมริกาเมื่อวันที่ 24 มีนาคม ค.ศ. 2019

ในความเห็นของผู้วิจารณ์แล้วเห็นว่าหนังสือดังกล่าวซึ่งจัดทำโดยหนังสือพิมพ์วอชิงตันโพสต์โดยมีผู้เขียนในส่วนของบทนำและการวิเคราะห์เป็นนักข่าวที่มากด้วยประสบการณ์และติดตามข่าวการสืบสวนดังกล่าวอย่างใกล้ชิดมาตลอดตั้งแต่ต้น หนังสือดังกล่าวนอกจากจะประกอบไปด้วยส่วนที่เป็นรายงานผลการสืบสวนคดีนี้ซึ่งเป็นความจริงที่น่าสนใจและเป็นสิ่งที่ชาวอเมริกันขนอยากราบว่าเนื้อหาของรายงานดังกล่าวเป็นอย่างไรบ้าง นอกจากนี้หนังสือดังกล่าวยังลำดับเหตุการณ์ที่เกิดขึ้นตามวันและเวลาของการสืบสวนในคดีนี้ หนังสือดังกล่าวยังได้ให้ข้อมูลเพื่อเป็นกรอบในการศึกษาที่สำคัญเกี่ยวกับบุคคลต่าง ๆ ที่เกี่ยวข้องกับคดีดังกล่าว และยังเน้นถึงจุดที่สำคัญซึ่งเป็นกุญแจในการสร้างความเข้าใจให้กับผู้อ่านเกี่ยวกับการฟ้องและการดำเนินคดีต่อผู้ที่มีส่วนเกี่ยวข้อง ในส่วนของบทนำและการวิเคราะห์เจาะลึกนั้นผู้เขียนซึ่งนอกจากเป็นนักข่าวภายใต้สังกัดของวอชิงตันโพสต์ซึ่งมีประสบการณ์อย่างช่ำชองในการติดตามและวิเคราะห์ข่าวเกี่ยวกับการสืบสวนและมีความเข้าใจลึกซึ้งในระบบศาลของประเทศสหรัฐอเมริกาแล้วผู้เขียนยังมีประวัติได้รับรางวัลที่สำคัญได้แก่รางวัลพูลิตเซอร์ (Pulitzer Prize) และสิ่งหนึ่งที่ได้รับประโยชน์อย่างสูงสุดเมื่อได้อ่านหนังสือเล่มนี้แล้วนั้นจะเห็นได้ว่ารายงานการสืบสวนของนายมุลเลอร์ ซึ่งได้มุ่งเจาะประเด็นที่เกี่ยวกับการหาเสียงของทรัมป์

และการแทรกแซงของชาวรัสเซียต่อการเลือกตั้งประธานาธิบดีของประเทศสหรัฐอเมริกาในปี ค.ศ. 2016 นั้นได้ทำให้เราเห็นภาพการสืบสวนและสอบสวนประจักษ์พยานจำนวนมากมายังซึ่งเป็นการสอบสวนของอัยการที่มีคุณค่าด้านศึกษามากที่สุดชิ้นหนึ่งที่ปรากฏในประวัติศาสตร์ของประเทศสหรัฐอเมริกา การสืบสวนคดีของผู้แทนพิเศษของกระทรวงขึ้นนี้ถือได้ว่าเป็นจุดเปลี่ยนของประวัติศาสตร์อเมริกัน ดังนั้นจึงถือว่า The Mueller Report เป็นหนังสือที่ประกอบไปด้วยข้อมูลอันทรงคุณค่ามีความหมายและความสำคัญ ควรค่าแก่การอ่านสำหรับอเมริกันชนและชนชาติอื่นเพื่อที่จะศึกษาเกี่ยวกับความหลอกลวงของผู้นำของประเทศและอนาคตของประชาธิปไตยในประเทศสหรัฐอเมริกา ซึ่งทำให้ผู้วิจารณ์สนใจและติดตามอ่านหนังสือเล่มนี้เพื่อหาคำตอบที่ว่าผลของการสืบสวนในรายละเอียดเป็นอย่างไร ผู้วิจารณ์จะขอหยิบยกตอนย่อยบางตอนจากส่วนย่อยต่าง ๆ ของหนังสือเล่มนี้มาวิจารณ์เล่าสู่กัน ดังต่อไปนี้

### ลำดับเวลาของเหตุการณ์ ...

ในปี ค.ศ. 2016 ช่วงการเลือกตั้งประธานาธิบดีของประเทศสหรัฐอเมริกาเป็นการแข่งขันระหว่างนายโดนัลด์ ทรัมป์ตัวแทนจากพรรครีพับลิกันและฮิลลารี คลินตันจากพรรคเดโมแครต เอฟพีไอ สืบทราบว่ามีกลุ่มชาวรัสเซียเข้ามาบ่อนเบียดในโซเชี่ยลมีเดีย

21 มกราคม ค.ศ. 2017 ประมาณ 12.00 น. เวลาในท้องถิ่น ทรัมป์เข้าพิธีสาบานตนรับตำแหน่งประธานาธิบดี

17 พฤษภาคม ค.ศ. 2017 ผู้ช่วยรัฐมนตรีกระทรวงยุติธรรมรูด เจ. โรเซนสแตนท์ (Rod J. Rosenstein) ประกาศแต่งตั้งนายโรเบิร์ต เอ. มุลเลอร์ ที่สาม (Robert S. Mueller III) ให้ดำรงตำแหน่งที่ปรึกษาพิเศษของกระทรวงทำหน้าที่สืบสวนว่าปรากฏความร่วมมือกันระหว่างชาวรัสเซียกับบุคคลใด ๆ ที่อยู่ในกลุ่มคณะรณรงค์หาเสียงของทรัมป์และจากทรัมป์เองหรือไม่

5 ตุลาคม ค.ศ. 2017 จอร์จ ปาปาโดปูลอส (George Papadopoulos) อดีตที่ปรึกษาคณะรณรงค์หาเสียงของทรัมป์รับสารภาพต่อข้อกล่าวหาให้การเท็จแก่เอฟพีไอเกี่ยวกับการมีสัญญาซื้อขายรัสเซียในระหว่างหาเสียงประธานาธิบดี

30 ตุลาคม ค.ศ. 2017 พอลล์ แมนาฟอร์ท (Paul Manafort) อดีตประธานคณะกรรมการรณรงค์การเลือกตั้งของไทยและผู้ช่วยชื่อนายเกตส์ (Rick Gates) ถูกตั้งข้อหาว่าสมรู้ร่วมคิดกระทำการฉ้อฉลต่อประเทศสหรัฐและมีอาชญากรรมอื่นที่เกี่ยวข้องกับการเป็นที่ปรึกษาทางการเมืองในประเทศยูเครน

1 ธันวาคม ค.ศ. 2018 ไมเคิล ที. ฟลินน์ (Michael T. Flynn) รับสารภาพข้อกล่าวหาในศาลรัฐบาลกลาง (Federal court) ในกรุงวอชิงตันดีซีที่ตอบข้อกล่าวหาให้การเท็จต่อเอฟพีไอและการเข้ามีปฏิสัมพันธ์ในช่วงเปลี่ยนผ่านประธานาธิบดีกับทูตชาวรัสเซีย

16 กุมภาพันธ์ ค.ศ. 2018 เจ้าหน้าที่ชาวรัสเซียสิบสามคนและบริษัทสัญชาติรัสเซียสามบริษัทถูกตั้งข้อกล่าวหาในการกระทำความผิดโดยการวางแผนและดำเนินการในช่วงระยะเวลาสองปี



เข้าแทรกแซงการเลือกตั้งของประเทศสหรัฐอเมริกาด้วยการขโมยข้อมูล ปลอมแปลงและสร้างข่าวเท็จ โปสต์ข้อความประชาสัมพันธ์ให้เกิดความเข้าใจผิดในหมู่อเมริกันชน

22 กุมภาพันธ์ ค.ศ. 2018 แมนาฟอ์ทและเกทส์ถูกตั้งข้อกล่าวหาอีกครั้งหนึ่ง ในครั้งนี้เกิดขึ้นในอเล็กซานเดรียมลรัฐเวอร์จิเนียด้วยข้อหาการกระทำผิดถึงยี่สิบสองครั้งเกี่ยวข้องกับการฉ้อโกงภาษีและธนาคาร

23 กุมภาพันธ์ ค.ศ. 2018 เกทส์รับสารภาพตามข้อหาสมรู้ร่วมคิดที่จะฉ้อโกงต่อประเทศสหรัฐอเมริกาและให้การเท็จต่อทีมสืบสวนของมูลเลอร์ เกทส์ตกลงที่จะให้ความร่วมมือกับทีมสวนดังกล่าว

8 มิถุนายน ค.ศ. 2018 แมนาฟอ์ทถูกตั้งข้อหาพร้อมกับคอนสแตนติน คีลิมนนิค (Konstantin Kilimnik) ชาวรัสเซียด้วยข้อหาที่มีความเชื่อมโยงถึงหน่วยข่าวกรองชาวรัสเซียที่ทำงานร่วมกับแมนาฟอ์ทในยูเครนและข้อหาเบิกความเท็จ

13 กรกฎาคม ค.ศ. 2018 เจ้าหน้าที่หน่วยข่าวกรองทางการทหารของรัสเซียจำนวนสิบสองนายถูกตั้งข้อหาว่ามีส่วนร่วมในการวางแผนแฮกข้อมูลของพรรคเดโมแครตและขโมยข้อมูลจะพรรคดังกล่าวและประธานคณะกรรมการรณรงค์เลือกตั้งของฮิลลารี คลินตันและนำข้อมูลที่ขโมยดังกล่าวออกเผยแพร่ผ่านวิกิลีกส์

16 กรกฎาคม ค.ศ. 2018 การขอประกันตัวของแมนาฟอ์ทได้รับการปฏิเสธ ด้วยเหตุผลที่ว่ามีการกระทำปลอมแปลงพยานหลักฐานเพื่อใส่ร้ายคนอื่นส่งผลให้แมนาฟอ์ทถูกลงโทษจำคุก

21 สิงหาคม ค.ศ. 2018 หลังจากช่วงเวลาของการดำเนินการพิจารณาคดีในสารผ่านไปสามสัปดาห์ ศาลและคณะลูกขุนในศาลอเล็กซานเดรียมลรัฐเวอร์จิเนียได้พิพากษาคัดสินแมนาฟอ์ทว่ามีความผิดตามที่ฟ้องร้องในศาลทั้งแปดแห่งเกี่ยวกับการฉ้อโกงภาษีและธนาคาร ผู้ที่เป็นพยานหลักฐานสำคัญในการให้การในคดีนี้คืออดีตผู้ช่วยของแมนาฟอ์ทนายเกทส์นั่นเอง

31 สิงหาคม ค.ศ. 2018 นายแพทเทน (W. Simon Patten) ที่ปรึกษาทางการเมืองได้สารภาพต่อข้อกล่าวหาที่เขามีความผิดมิได้ขึ้นทะเบียนในฐานะนักล็อบบี้ชาวต่างชาติ และยอมรับในข้อตกลงกับอัยการที่ว่าเขาเป็นผู้ที่นำเงินจำนวน 50,000 เหรียญดอลลาร์สหรัฐจากนักการเมืองในประเทศยูเครนมอบให้แก่คณะกรรมการจัดงานพิธีสาบานตนเข้ารับตำแหน่งของโดนัลด์ ทรัมป์ ในกรณีของแพทเทนดังกล่าวเป็นกรณีที่ถูกดำเนินการโดยสำนักงานอัยการของสหรัฐในกรุงวอชิงตันจึงมิได้ดำเนินการโดยทีมสืบสวนของมูลเลอร์ ถึงแม้ว่าในคดีนี้ที่มูลเลอร์จะเป็นผู้เริ่มต้นคดี

7 กันยายน ค.ศ. 2018 ปาปาโดพัลอสถูกศาลตัดสินให้ถูกจำคุกสิบสี่วันในความผิดฐานให้การเท็จต่อเจ้าหน้าที่สืบสวน ถือเป็นที่ปรึกษาของทรัมป์คนแรกที่ถูกตัดสินลงโทษอันเนื่องมาจากการพิสูจน์หลักฐานความผิดของทีมสืบสวนของมูลเลอร์

14 กันยายน ค.ศ. 2018 เพื่อเป็นการหลีกเลี่ยงการดำเนินคดีและการพิจารณาในวอชิงตันที่จะมีตามมาอีก แมนาฟอ์ทได้ให้การยอมรับสารภาพในข้อหาสมรู้ร่วมคิดต่อต้านประเทศสหรัฐและอาชญากรรมอื่น ๆ ยอมรับว่าเขาได้กระทำการฉ้อโกงภาษีและธนาคาร รวมทั้งมิได้ขึ้นทะเบียนเป็น

นายหน้าชาวต่างชาติในช่วงเวลาที่ทำงานเป็นที่ปรึกษาทางการเมืองในประเทศยูเครน และข้อหาพยายามสร้างพยานหลักฐานเท็จ แมนาฟอร์ทยอมรับที่จะให้ความร่วมมือกับทีมสืบสวนของมูลเลอร์

7 พฤศจิกายน ค.ศ. 2018 หนึ่งเดือนหลังจากที่รัฐมนตรีกระทรวงยุติธรรมเจฟฟ์ เซสชันส์ (Attorney Jeff Sessions) ได้ตัดสินใจถอนตัวออกจากการสืบสวนในกรณีชาวรัสเซียเข้าแทรกแซงการเลือกตั้งของสหรัฐฯ ประธานาธิบดีทรัมป์แสดงเจตนาต้องการให้เซสชันส์ลาออก เมื่อเซสชันส์ลาออก เขาถูกแทนด้วยแมทธิว ไวแทคเกอร์ (Matthew Whitaker) เข้ามารับตำแหน่งรักษาการรัฐมนตรีกระทรวงยุติธรรม ซึ่งบุคคลนี้เป็นผู้บังคับบัญชาดูแลคดีที่ดำเนินการสืบสวนโดยทีมของมูลเลอร์ ซึ่งในเวลาต่อมาได้ปฏิเสธคำแนะนำของเจ้าหน้าที่ที่ดูแลในเรื่องจริยธรรมว่าเขาควรที่จะถอนตัวจากการสืบสวนในคดีนี้

20 พฤศจิกายน ค.ศ. 2018 นับเป็นเวลาได้หนึ่งเดือนหลังจากที่มีการเจรจาต่อรองว่าทีมสืบสวนของมูลเลอร์ จะทำการสัมภาษณ์ประธานาธิบดี (sit for an interview) เพื่อใช้เป็นหลักฐานในการสืบสวนคดีดังกล่าว ทนายความฝ่ายประธานาธิบดีได้จัดทำคำตอบเป็นลายลักษณ์อักษรตอบคำถามของพนักงานสืบสวนเกี่ยวกับการณรงค์หาเสียงการเลือกตั้งของทรัมป์แทนที่จะให้ทีมงานสืบสวนมาสัมภาษณ์ประธานาธิบดีโดยตรง นอกจากนี้ทนายความของประธานาธิบดีได้ปฏิเสธที่จะตอบคำถามเกี่ยวกับการตัดสินใจของทรัมป์ว่าจะให้สัมภาษณ์หรือไม่หลังจากที่เขาได้เข้ารับตำแหน่งประธานาธิบดี

26 พฤศจิกายน ค.ศ. 2018 อัยการของมูลเลอร์ได้ให้การต่อศาลว่าแมนาฟอร์ทได้ละเมิดคำสารภาพของเขาภายใต้สัญญารับสารภาพของเขาด้วยการให้การเท็จต่อพนักงานสืบสวนในช่วงการสัมภาษณ์สืบสองครั้ง และสองช่วงเวลาที่อยู่ต่อหน้าคณะลูกขุนในคดีของมูลเลอร์

29 พฤศจิกายน ค.ศ. 2018 ไมเคิล โคเฮน (Michael Cohen) อดีตทนายความส่วนตัวของทรัมป์ได้ยอมสารภาพต่อศาลว่าให้การเท็จต่อสภาคองเกรสเกี่ยวกับความพยายามที่จะสร้างทรัมป์ทาวเวอร์ในมอสโกในระหว่างการณรงค์หาเสียงเลือกตั้งรวมถึงการมีสัญญาติดต่อกับบุคคลใน Kremlin เขายอมรับที่จะให้ความร่วมมือกับมูลเลอร์ ซึ่งก่อนหน้านี้โคเฮนได้ยอมรับสารภาพในกรณีกระทำความผิดจากการสืบสวนที่แยกออกไปจากในกรณีการละเมิดเกี่ยวกับกฎหมายทุนสำหรับการณรงค์หาเสียงเลือกตั้งที่เขาได้กล่าวว่ามี ความเชื่อมโยงโดยตรงจากทรัมป์

7 ธันวาคม ค.ศ. 2018 ประธานาธิบดียืนยันที่จะแต่งตั้งวิลเลียม พี. บาร์ (William P. Barr) เป็นรัฐมนตรีกระทรวงยุติธรรมเพื่อให้ดูแลคดีการสืบสวนคดีของทีมมูลเลอร์

12 ธันวาคม ค.ศ. 2018 โคเฮนถูกศาลตัดสินจำคุกสามปี

18 ธันวาคม ค.ศ. 2018 ฟินน์ร้องขอต่อศาลเพื่อขอให้ทนายโจชัวจาคูเขาจะฐานความผิดให้การเท็จต่อเอฟบีไอ หลังจากที่ผู้พิพากษาได้กล่าวว่าบุคคลนี้ได้ทรยศชาติและมีความเห็นว่าเขาอาจได้รับโทษจำคุก อย่างไรก็ตามฟินน์ให้ความร่วมมือกับทีมสืบสวนของมูลเลอร์ซึ่งมูลเลอร์ได้แสดงความเห็นต่อศาลว่าความร่วมมือดังกล่าวเป็นประโยชน์ที่ช่วยให้การพิจารณาก็ทำได้ชัดเจนและใช้เวลาสั้นขึ้น



24 มกราคม ค.ศ. 2019 โรเจอร์ สโตน (Roger Stone) เพื่อนของทำและเป็นอยู่ในทีมปฏิบัติการรณรงค์เลือกตั้งพรรครีพับลิกันถูกตั้งข้อหาด้วยความผิดฐานมีความพยายามที่จะขัดขวางคำสั่งของสภาองเกรสในกรณีที่สภาองเกรสต้องการข้อมูลเกี่ยวกับการขโมยโดยการแฮกอีเมลของพรรคเดโมแครตและผู้บริหารระดับสูงในคณะรณรงค์เลือกตั้งของฮิลลารี คลินตัน สโตนปฏิเสธข้อกล่าวหาเกี่ยวกับความผิดฐานให้การเท็จต่อสภาองเกรส

22 มีนาคม ค.ศ. 2019 รัฐมนตรีกระทรวงยุติธรรม วิลเลียม พี. บาร์ร (Attorney General William P. Barr) แจ้งต่อสภาองเกรสว่ามูลเลอร์ได้ดำเนินการสืบสวนเสร็จสิ้นและได้ยื่นรายงานที่เป็นความลับฉบับสุดท้ายแก่ทางกระทรวงยุติธรรมเป็นที่เรียบร้อยแล้ว บาร์รได้กล่าวว่าจะไม่มีการฟ้องร้องอีกเนื่องจากการสืบสวนคดีดังกล่าวสิ้นสุดลงแล้ว

24 มีนาคม ค.ศ. 2019 บาร์รได้จัดทำบทสรุปจากรายงานสรุปผลของมูลเลอร์จำนวนสี่หน้ากระดาษ ยื่นให้แก่สภาองเกรส บาร์รได้แสดงให้เห็นว่ามูลเลอร์ค้นพบว่าไม่มีหลักฐานที่แสดงว่าทรัมป์หรือบุคคลอื่น ๆ ที่อยู่แวดล้อมเขามีส่วนเกี่ยวข้องกับการแทรกแซงของชาวรัสเซียต่อการเลือกตั้งประธานาธิบดี และพยานหลักฐานที่ได้รับรวบรวมดังกล่าวนั้นมูลเลอร์มิได้สรุปผลตอบคำถามในประเด็นที่ประธานาธิบดีขัดขวางกระบวนการยุติธรรม กล่าวคือในรายงานดังกล่าวไม่มีได้มีรายงานว่าประธานาธิบดีขัดขวางกระบวนการยุติธรรมหรือไม่ ซึ่งบาร์ได้กล่าวแก่สภาองเกรสว่าโดยส่วนตัวเขาไม่เชื่อว่ามีหลักฐานเพียงพอที่จะปรักปรำประธานาธิบดีว่าขัดขวางกระบวนการยุติธรรม

## เนื้อเรื่องโดยย่อของหนังสือนี้

บทนำโดยโรสลินด์ เอ็ส. เฮลเดอร์แมนและแมทท์ แซโงโทสกีแห่งหนังสือพิมพ์วอชิงตันโพสต์

...

การสืบสวนโดยที่ปรึกษาพิเศษนั้นถือเป็นภัยคุกคามต่อโดนัลด์ทรัมป์ประธานาธิบดีแห่งประเทศสหรัฐอเมริกาซึ่งสาเหตุที่เกิดขึ้นนั้นส่วนหนึ่งมาจากความเกี่ยวข้องของตัวประธานาธิบดีเอง โดยนับจากวันแรกที่เข้าสู่ตำแหน่งประธานาธิบดี ทรัมป์ได้ออกคำสั่งแต่ได้รับการปฏิเสธจากเจมส์ บี. โคมี (James B. Comey) ผู้อำนวยการเอฟบีไอที่จะบอกต่อชาวโลกว่าตัวเองไม่ได้มีส่วนร่วมในการแทรกแซงการเลือกตั้งประธานาธิบดีโดยกลุ่มคนของชาวรัสเซียเลย การปฏิเสธดังกล่าวก่อให้เกิดสิ่งที่ไม่พึงปรารถนาคือการละเมิดจารีตประเพณีที่ว่าประธานาธิบดีจะไม่เข้าแทรกแซงการปฏิบัติการหรือกิจกรรมของเจ้าหน้าที่แห่งรัฐโดยในวันที่ 9 พฤษภาคม ค.ศ. 2017 ประธานาธิบดีทรัมป์ได้มีคำสั่งไล่โคมีออกจากตำแหน่งโดยให้คนสนิทนำจดหมายคำสั่งไปที่สำนักงานเอฟบีไอ อย่างไรก็ตามก็มีคำเตือนจากที่ปรึกษาของประธานาธิบดีว่าสิ่งดังกล่าวไม่ควรกระทำเนื่องจากจะก่อให้เกิดปฏิกิริยาและส่งผลต่อคดีการแทรกแซงการเลือกตั้ง ซึ่งประธานาธิบดีไม่ฟังคำแนะนำดังกล่าวและผลดังกล่าวก็ได้เกิดขึ้นรอด เจ. โรเซนสแตนท์ (Rod J. Rosenstein) ผู้ช่วยรัฐมนตรีกระทรวงยุติธรรมซึ่งเป็นบุคคลที่ได้เขียนโน้ตให้การสนับสนุนการไล่โคมีออกจากตำแหน่ง ซึ่งเมื่อโคมีออกจากตำแหน่งแล้วจะมีผลให้ความรับผิดชอบของคดีดังกล่าวจะตกสู่ตัวเขาเองเพื่อหลีกเลี่ยงการเผชิญหน้าภัยคุกคามอันเกิดจากประธานาธิบดีต่อผู้ที่จะต้องสืบสวนในคดีนี้

โรเซนสแตนท์จึงเลือกที่จะนำบุคคลที่สามเข้ามาเป็นหัวหน้าทีมในการสืบสวนในคดีแข่งการเลือกตั้งดังกล่าวนี้

ตั้งแต่วันที่ 17 พฤษภาคม ค.ศ. 2017 โรเซนสแตนท์ได้ออกแถลงการณ์ว่าได้แต่งตั้ง นายโรเบิร์ต เอ็ส. มุลเลอร์ ที่สาม (Robert S. Mueller III) บุคคลที่มีเกียรติประวัติเป็นวีรบุรุษสงครามเวียดนามและอดีตผู้อำนวยการเอฟบีไอให้เป็นหัวหน้าทีมสืบสวนกรณีการแทรกแซงการเลือกตั้งประธานาธิบดีในปี ค.ศ. 2016 โดยคำสั่งแต่งตั้งดังกล่าวถือเป็นคำสั่งตามระเบียบทั่วไปของกฎกระทรวง นับจากนั้นเป็นต้นมาตลอดยี่สิบสองเดือนนายมุลเลอร์ซึ่งได้รับแต่งตั้งเป็นหัวหน้าทีมสืบสวนซึ่งเป็นบุคคลที่เคยเป็นผู้อำนวยการเอฟบีไอในช่วงที่เกิดการก่อการร้ายในวันที่ 11 กันยายน ค.ศ. 2001 มีบุคลิกปรากฏตัวตนเป็นเจ้าของหน้าที่ของรัฐที่ชื่อตรง เก็บตัวเงียบ มีวิธีการในการสืบสวนประธานาธิบดีตามแบบของตน และปรากฏว่าสมาชิกทุกคนในทีมสืบสวนนั้นมีเป้าหมายในการสืบสวนเพื่อรวบรวมพยานหลักฐานและพิจารณาตอบโจทยที่เป็นประเด็นคำถามที่จะต้องไปค้นหาคำตอบ 2 ประเด็นคือ ประเด็นแรก ประธานาธิบดีและบริวารรอบกายเขาทุกคนพยายามหรือมีส่วนเกี่ยวข้องหรือเชื่อมโยงกับกลุ่มชาวยุโรปที่เข้ามาแทรกแซงการเลือกตั้งประธานาธิบดีในปี ค.ศ. 2016 หรือไม่ ประเด็นที่สองประธานาธิบดีโดนัลด์ทรัมป์มีความพยายามที่จะขัดขวางกระบวนการยุติธรรมในการสืบสวนหรือไม่

การสืบสวนมาถึงจุดสุดยอดในวันที่ 22 มีนาคม ค.ศ. 2019 เมื่อนายมุลเลอร์ได้สรุปผลรายงานการสืบสวนอย่างเป็นทางการและส่งรายงานให้แก่รัฐมนตรีกระทรวงยุติธรรม วิลเลียม พี. บาร์ร (Attorney General William P. Barr) และบาร์รได้จัดแถลงการณ์ (Press Conference) ในวันที่ 18 เมษายนซึ่งเป็นระยะเวลาสั้นมากคือไม่เกิน สองสัปดาห์นับจากวันที่ได้รับรายงานการสืบสวนในกรณีการแทรกแซงของชาวยุโรปในการเลือกตั้งประธานาธิบดีปี ค.ศ. 2016 ถือเป็น การส่งคดีคืนให้กลับฝ่ายรัฐสภา สิ่งที่รัฐมนตรีกระทรวงยุติธรรมได้กล่าวและกล่าวซ้ำกันถึงสามครั้งว่า “ไม่มีการสมรู้ร่วมคิด” (No COLLUSION) เป็นสิ่งที่ทำให้ประธานาธิบดีทรัมป์เปลี่ยนแปลงท่าทีเป็นตรงกันข้ามจากเดิมได้ตอบโต้และต่อต้านการสืบสวนในคดีนี้อย่างรุนแรงไปเป็นท่าทีที่สนับสนุนผลการพิจารณาของการสืบสวนนี้ อย่างไรก็ตามบาร์รได้เปิดเผยถึงกรณีที่รายงานดังกล่าวได้ถูกส่งไปให้ทางฝ่ายเจ้าหน้าที่ของทำเนียบขาว (white house) และทนายความส่วนตัวของทรัมป์ได้อ่านล่วงหน้าและตรวจทานไต่ถามเอกสารรายงานนั้น

บาร์รได้กล่าวถึงรายงานของมุลเลอร์ว่าเป็นผลดีกับทรัมป์ โดยชี้แจงว่าผลของการสืบสวนพบว่าไม่มีการร่วมมือกันระหว่างชาวยุโรปกับการหาเสียงของทรัมป์เลย และมุลเลอร์ได้ปฏิเสธที่จะให้ข้อสรุปว่าประธานาธิบดีขัดขวางกระบวนการยุติธรรมหรือไม่

อย่างไรก็ตามสิ่งที่รัฐมนตรีกระทรวงยุติธรรมคนปัจจุบันได้กล่าวถึงนั้นเกี่ยวกับรายงานของมุลเลอร์ไม่อาจที่จะปฏิเสธความจริงที่ทีมงานสืบสวนได้ทำการสืบพยานหลักฐานซึ่งความจริงจะปรากฏภายหลังจากที่รายงานของมุลเลอร์ได้ถูกปล่อยสู่สาธารณชนให้รับทราบ กล่าวคือในรายงานของมุลเลอร์ได้กล่าวถึงพยานหลักฐานมากมายซึ่งเป็นข้อมูลจำนวนมากอธิบายว่าชาวยุโรปทำงานเพื่อช่วยทรัมป์หาเสียงและบริวารของทรัมป์มีความยินดีที่จะรับความช่วยเหลือของชาวยุโรป ซึ่งรายงานฉบับ



ดังกล่าวเปรียบเสมือนลูกระเบิดที่พร้อมที่จะระเบิดโดยการบอกเล่าถึงรายละเอียดว่าทรัมป์พยายามที่จะล้มเลิกการสืบสวนอย่างไรบ้างเนื่องจากตัวทรัมป์เองเกิดความกลัวในการสืบสวนดังกล่าวถึงกับกล่าวออกมาว่า “นี่จะเป็นสิ่งที่นำไปสู่การสิ้นสุดของการเป็นประธานาธิบดีของฉัน” ในวันที่ทราบว่ามีมูลเลอร์ได้รับการแต่งตั้งเป็นหัวหน้าทีมสืบสวนดังกล่าว

ข้อมูลบางส่วนถึงแม้ว่าจะไม่ใช่ข้อมูลทั้งหมดซึ่งเกี่ยวกับสิ่งที่มูลเลอร์ได้เปิดเผยนั้นจริง ๆ แล้วซึ่งมันได้ปรากฏแก่สาธารณชนให้ทราบแล้ว ถึงแม้ว่ารายงานดังกล่าวจะเพิ่มเติมในส่วนของความจริงที่สืบหาได้และการวิเคราะห์ในเชิงกฎหมาย มันได้บอกผู้อ่านว่าสิ่งที่หัวหน้าทีมสืบสวนเชื่อมั่นเกิดขึ้นจริงในการประชุมในหลาย ๆ ครั้ง เช่นสมาชิกในทีมสืบสวนได้อธิบายว่าก่อนเดือนสิงหาคม ค.ศ. 2016 พอลล์ แมนาฟอร์ท (Paul Manafort) ประธานการหาเสียงเลือกตั้งของทรัมป์ได้พบกับชายคนหนึ่งซึ่งเป็นผู้ที่เอฟบีไอได้ประเมินว่ามีส่วนเกี่ยวข้องกับหน่วยข่าวกรองของชาวรัสเซียมีชื่อว่าคอนสแตนติน คีลิมนิก (Konstantin Kilimnik) บุคคลนี้เป็นบุคคลที่ต้องการที่จะส่งแผนสันติภาพสำหรับกรณีของยูเครน และแมนาฟอร์ทก็ยอมรับสารภาพต่อทีมสืบสวนว่าแผนดังกล่าวถือเป็นแผนลับที่จะเข้าประตูหลังบ้านของยูเครน “Black door” เป็นวิธีการที่จะทำให้รัสเซียสามารถเข้าครอบครองพื้นที่ฝั่งตะวันออกของประเทศยูเครน บุคคลทั้งสองที่มาพบกันนั้นเชื่อว่าแผนดังกล่าวจะสำเร็จได้จำเป็นต้องได้รับความยินยอมจากผู้สมัครชิงตำแหน่งประธานาธิบดีโดนัลด์ ทรัมป์ สิ่งที่ในรายงานได้ระบุอีกคือ บุคคลทั้งสองได้ปรึกษารือกันเกี่ยวกับสถานะของการหาเสียงเลือกตั้งของทรัมป์และยุทธศาสตร์ของแมนาฟอร์ทเพื่อที่จะเอาชนะได้รับคะแนนเสียงเลือกตั้งภายใต้ระบอบประชาธิปไตยในสหรัฐที่อยู่ในส่วนของภาคตะวันตกตอนกลาง อย่างไรก็ตาม คีลิมนิกได้ปฏิเสธว่าไม่ได้มีส่วนเกี่ยวข้องกับหน่วยข่าวกรองใด ๆ ทั้งสิ้น

นอกจากนี้ในรายงานของมูลเลอร์ได้กล่าวในรายละเอียดถึงเรื่องราวในส่วนอื่น ๆ ได้แก่เรื่องที่เกี่ยวข้องกับเจ้าหน้าที่ของรัฐบาลรัสเซียและบุคคลอื่นได้มีความพยายามที่จะติดต่อเชื่อมโยงถึงคณะกรรมการหาเสียงเลือกตั้งของทรัมป์ ซึ่งรายงานประกอบไปด้วยรายละเอียดหลาย ๆ ตอนของเรื่องราวดังกล่าวโดยที่ไม่ได้ปรากฏในหน้าหนังสือพิมพ์หรือสื่อใด ๆ มาก่อนหน้านั้น นายธนาคารในนิวยอร์กได้กล่าวถึงการหาเสียงเลือกตั้งว่าเกินขอบเขตแล้วกล่าวคือเขาได้รับทราบจากเจ้าหน้าที่ระดับสูงของเครมลิน โดยเจ้าหน้าที่คนหนึ่งได้พยายามที่จะเชิญทรัมป์ไปรัสเซียซึ่งรองนายกรัฐมนตรีของรัสเซียเซอร์เกล พริคฮอดโค (Sergei Prikhodko) ได้อีเมลถึงผู้ช่วยของทรัมป์เพื่อเชิญทรัมป์ซึ่งในขณะนั้นมีฐานะเป็นผู้สมัครแข่งขันรับเลือกตั้งเป็นประธานาธิบดีให้ไปร่วมงานการประชุมทางเศรษฐกิจของรัสเซีย (Russian Economic forum) รายงานของมูลเลอร์ดังกล่าวได้รับการยืนยันว่าเป็นความจริงเพราะว่าบาร์ริได้ให้ความคิดเห็นว่ามูลเลอร์ไม่ได้ค้นพบพยานหลักฐานการสมรู้ร่วมคิดระหว่างการหาเสียงของทรัมป์และชาวรัสเซียถึงแม้ว่าจะได้รับการแชร์ข้อมูลและปรึกษารือกัน

ถึงแม้ว่าในรายงานดังกล่าวจะยืนยันว่ารัฐบาลของรัสเซียได้รับทราบว่ามีผลลัพธ์ของการแทรกแซงจะมีส่วนสร้างประโยชน์ในการเป็นประธานาธิบดีของทรัมป์และจากผลของการดำเนินการดังกล่าวจะเป็นสิ่งที่จะเป็นหลักประกันในผลลัพธ์ของการเลือกตั้งและในกรณีที่ว่าการหาเสียงเลือกตั้งของทรัมป์นั้นคาดหวังว่าผลการแทรกแซงจะก่อให้เกิดประโยชน์จะทำการเลือกตั้งโดยอาศัยข้อมูล

ถูกขโมยและถูกปล่อยออกมาในไซเบอร์สเปซได้ความพยายามของชาวรัสเซีย แต่การสืบสวนก็มีได้ระบุโดยชัดเจนว่าสมาชิกของทีมงานรณรงค์หาเสียงของทรัมป์ได้สมรู้ร่วมคิดหรือให้ความร่วมมือกับรัฐบาลชาวรัสเซียในการเข้าแทรกแซงการเลือกตั้งครั้งที่ผ่านมา ซึ่งข้อความดังกล่าวปรากฏจากรายงานเขียนของทีมสืบสวน

มูลเลอร์ได้สร้างความชัดเจนที่ว่ากลุ่มของอัยการที่สืบสวนนี้ไม่ได้พิจารณาคำว่าสมรู้ร่วมคิด “Collusion” ว่าเป็นคำสำคัญเพราะคำดังกล่าวมิได้มีนิยามปรากฏในกฎหมาย และทีมสืบสวนไม่เคยมุ่งเน้นดำเนินการในการวิเคราะห์ในกรณีดังกล่าวด้วย สิ่งที่ทีมสืบสวนพยายามที่จะค้นหานั้นเป็นกรณีที่ว่า ได้ปรากฏว่ามีการสนับสนุนการรณรงค์หาเสียงเลือกตั้งเป็นคำมั่นสัญญากันกับชาวรัสเซียที่จะให้ความช่วยเหลือในการเข้าแทรกแซงการเลือกตั้งหรือไม่ โดยที่ยึดกรอบดังกล่าวเป็นมาตรฐานในการสืบสวนนั้นพบว่าทีมสืบสวนไม่พบหลักฐานที่เกี่ยวกับความร่วมมือกันระหว่างกลุ่มรณรงค์หาเสียงเลือกตั้งของทรัมป์และชาวรัสเซีย

รายงานฉบับดังกล่าวยังได้ยืนยันคำปฏิเสธของมูลเลอร์ที่สืบสวนจนนำไปสู่บทสรุปเกี่ยวกับความจริงในเรื่องของการขัดขวางกระบวนการยุติธรรมของประธานาธิบดีทรัมป์ เพราะในรายงานเปิดเผยว่าการตัดสินใจจะอยู่ภายใต้อิทธิพลอย่างมากโดยกรอบระเบียบข้อแนะนำเกี่ยวกับกฎหมายของกระทรวงยุติธรรมที่ว่าประธานาธิบดีที่อยู่ในตำแหน่งนั้นไม่สามารถที่จะถูกฟ้องได้ ทีมสืบสวนได้เขียนว่าบนพื้นฐานของกรอบระเบียบข้อแนะนำ (Legal Guardian) ของกระทรวงยุติธรรมและนโยบายอื่น ๆ ของกระทรวงยุติธรรมทำให้ทีมงานตัดสินใจว่าจะไม่นำแนวทางหรือวิธีการใด ๆ ซึ่งอาจจะส่งผลผลักดันไปสู่การตัดสินใจว่าประธานาธิบดีฝ่าฝืนและกระทำความผิดทางอาญาหรือไม่

รัฐมนตรีกระทรวงยุติธรรมได้กล่าวว่าทั้งเขาและโรเซนสแตนที่ได้อ่านรายงานของมูลเลอร์ด้วยตนเองเพื่อหาประจักษ์พยานหลักฐานรวมถึงข้อสรุปความจริงและพบว่ามันไม่มีประจักษ์พยานหลักฐานเพียงพอที่จะดำเนินการต่อไปในคดีนี้

อีกกรณีหนึ่งในรายงานของมูลเลอร์ได้กล่าวถึง ซึ่งรายงานดังกล่าวได้อธิบายว่ามีอยู่หลายๆ ครั้งที่ผู้ช่วย (Trump's Aids) ที่อยู่รอบข้างทรัมป์นั้นโดยเจตนาหรือไม่ก็ตามได้ช่วยให้ประธานาธิบดีรอดพ้นจากข้อหาการขัดขวางกระบวนการยุติธรรมในระหว่างการสืบสวนคดีนี้โดยเหตุที่ว่าผู้ช่วยเหล่านั้นได้ปฏิเสธคำสั่งของประธานาธิบดีที่สั่งให้เข้าไปแทรกแซงหรือเกี่ยวข้องกับการสืบสวนคดีโดยที่ปรึกษาพิเศษของกระทรวงยุติธรรมดังกล่าว ได้มีตัวอย่างซึ่งในรายงานได้ระบุไว้เช่นรายงานได้กล่าวถึงว่า ในเดือนมิถุนายน ค.ศ. 2017 ทรัมป์ได้เรียกนักกฎหมายของทำเนียบขาว (White House lawyer) มีชื่อว่าดอน แม็กแกฮัน (Don McGahn) เพื่อสั่งให้แม็กแกฮันไปแจ้งรักษาการรัฐมนตรีกระทรวงยุติธรรมว่าจะต้องปลดมูลเลอร์ออกจากตำแหน่ง แต่แม็กแกฮันมิได้ปฏิบัติตามคำสั่งนั้น และได้ตัดสินใจลาออกด้วยเหตุผลที่ว่าหากเขาดำเนินการตามคำสั่งของประธานาธิบดีทรัมป์แล้วอาจจะเกิดผลลัพธ์เช่นเดียวกันกับกรณีของประธานาธิบดีนิกสันที่ได้สั่งรัฐมนตรีกระทรวงยุติธรรมปลดที่ปรึกษาพิเศษที่กำลังสืบสวนคดีวอเตอร์เกตอยู่ให้ออกจากตำแหน่งซึ่งผลของคำสั่งดังกล่าวก่อให้เกิดผลลัพธ์อย่างมากจนในที่สุดประธานาธิบดีนิกสันต้องลาออกจากตำแหน่งในเวลาต่อมา



จากพยานหลักฐานต่าง ๆ ที่ทางทีมสืบสวนได้เก็บรวบรวมมาเกี่ยวกับพฤติกรรมของประธานาธิบดีทรัมป์ในการออกคำสั่งและมีเจตนากระทำการนั้นนับว่าเป็นเรื่องที่ยากมาก ๆ ซึ่งที่เป็นอุปสรรคขัดขวางทีมสืบสวนในการพิจารณาจึงไม่สามารถที่จะสรุปไปในการทำงานที่ว่าไม่มีการกระทำที่เป็นอาชญากรรมเกิดขึ้น สิ่งหนึ่งที่ทีมงานสืบสวนของมูลเลอร์ได้เขียนในรายงานคือตามที่อ้างถึงนั้น แม้ว่าในขณะที่รายงานฉบับนี้ได้สรุปว่าประธานาธิบดีกระทำความผิดในอาชญากรรมหนึ่ง แต่ข้อสรุปดังกล่าวก็ไม่ได้ถือว่าประธานาธิบดีได้พ้นจากข้อหาของการกระทำความผิดในอาชญากรรมนั้น

ในรายงานทีมสืบสวนของมูลเลอร์ได้เขียนไว้ว่างานของพวกเขายู่ในช่วงเวลาที่ยากลำบากในการค้นหาความจริงเนื่องจากปรากฏว่ามีพยานหลักฐานที่กล่าวคำให้การเท็จและได้รับทราบจากผู้ต้องสงสัยได้ลบหรือทำลายพยานหลักฐานต่าง ๆ หรือมิได้เก็บพยานหลักฐานเหล่านั้นเอาไว้ นอกจากนี้ทางทีมสืบสวนยังได้กล่าวถึงประธานาธิบดีทรัมป์ว่าพยายามที่จะต่อต้านหรือปฏิเสธการสืบสวนโดยการสัมภาษณ์ต่อหน้า (Sit-down interview) โดยได้ให้คำให้การในลักษณะตอบคำถามที่เป็นลายลักษณ์อักษรของทางทีมสืบสวนในลักษณะของการเขียนคำตอบที่ตอบคำถามไม่ตรงประเด็นหรือเป็นคำตอบที่เป็นข้อมูลไม่สมบูรณ์ “inadequate” ซึ่งพบในคำตอบของทรัมป์มากกว่าสามสิบครั้งที่ตอบว่าประธานาธิบดี “จำไม่ได้” “ไม่สามารถที่จะทบทวนได้” หรือ “ไม่ได้มีการเก็บรวบรวมข้อมูลเหล่านั้น” ซึ่งเป็นคำตอบที่ตอบคำถามในประเด็นสำคัญส่งผลให้ทีมสืบสวนไม่สามารถที่จะค้นหาพยานหลักฐานหรือคำตอบจากทรัมป์อันเป็นความจริงของกรณีการแทรกแซงการเลือกตั้งประธานาธิบดีหรือในกรณีการขัดขวางกระบวนการยุติธรรม

ในขณะที่ทีมสืบสวนของมูลเลอร์นั้นสามารถดำเนินการขอหมายศาลเพื่อพยายามที่จะบังคับให้เกิดการสอบสวนประธานาธิบดี (Testimony) ได้ กรณีดังกล่าวทางทีมสืบสวนได้เขียนรายงานว่าการดำเนินการดังกล่าวอาจก่อให้เกิดความล่าช้า “substantial delay” และทางทีมสืบสวนมีพยานหลักฐานที่สำคัญเพียงพอที่จะสร้างความเข้าใจในเรื่องราวของเหตุการณ์ต่าง ๆ รวมไปถึงความเพียงพอของหลักฐานในการประเมินผลของการสืบสวนคดีนี้

รายงานฉบับดังกล่าวนี้เกิดข้อสงสัยและเป็นที่ยอมรับกันเป็นอย่างมาก ก่อให้เกิดเสียงวิพากษ์วิจารณ์กันในสังคมอเมริกัน เนื่องจากมูลเลอร์ได้เก็บงานการสืบสวนทั้งหมดหรือส่วนใหญ่ไว้เป็นความลับไม่ยอมเปิดเผยเลย รอจนกระทั่งงานสืบสวนถูกเปิดเผยด้วยตัวของมันเองในรูปแบบของคำกล่าวของมูลเลอร์เกือบทั้งหมด โดยผ่านคำฟ้องและข่าวที่หลุดออกมาจากการดำเนินคดีของมูลเลอร์ในกรณีอื่น ๆ เช่นการยื่นฟ้องต่อศาลซึ่งเป็นไปแบบคลุมเครือไม่เปิดเผยเป็นต้น

ในศาลรัฐบาลกลาง (Federal Court) ทีมสืบสวนได้พยายามเรียบเรียงบันทึกเพิ่มเติมโดยจัดทำในลักษณะเป็นไปตามลำดับ อัยการที่เป็นทีมของมูลเลอร์ได้ตั้งข้อกล่าวหาบุคคลที่เกี่ยวข้องจำนวนสามสิบสี่ราย ซึ่งรวมถึงบุคคลที่มีสัญชาติชาวรัสเซียสิบหกราย ภายใต้ข้อกล่าวหาดังกล่าวมีบุคคลที่ให้การยอมรับข้อกล่าวหาเจ็ดรายซึ่งอดีตที่ปรึกษาความมั่นคงแห่งชาติและประธานการรณรงค์หาเสียงเลือกตั้งของทรัมป์ก็รวมอยู่ในกลุ่มนี้ด้วย ทีมสืบสวนเหล่านี้ได้เข้าดำเนินการในลักษณะวันต่อวันในอันที่จะดำเนินการเข้าสู่กระบวนการสอบสวนผู้ให้การสนับสนุนซึ่งเป็นผู้ที่ใกล้ชิดมากที่สุดของทรัมป์และบุตรหลานของตัวทรัมป์เอง โดยการดำเนินการเหล่านี้เพื่อต้องการแสวงหา

พยานหลักฐานที่เกี่ยวกับการติดต่อระหว่างชาวรัสเซียกลับที่ทีมงานรณรงค์หาเสียงของทรัมป์ ทีมสืบสวนยังได้จัดทำเอกสารบรรยายในรายละเอียดเกี่ยวกับการแทรกแซงของชาวรัสเซียในการโจมตีระบบประชาธิปไตยของอเมริกันชนโดยแยกเป็นประเด็นลงในรายละเอียดเจาะลึกจนสามารถแสดงรายละเอียดถึงข้อมูลของบุคคลที่ถือเป็นกุญแจสำคัญในคดีซึ่งเป็นเจ้าหน้าที่สังกัดหน่วยทหารของรัสเซียในกรุงมอสโก

โดยสรุปบทนำนี้เป็นการบรรยายและวิเคราะห์ในภาพรวมของรายงานของมูลเลอร์ (The Mueller Report) ซึ่งอาศัยพื้นฐานจากการที่นักข่าวของวอชิงตันโพสต์ใช้เวลาเกือบสามปีในการสัมภาษณ์เจาะลึกบุคคลที่เป็นกุญแจสำคัญในคดีนี้ทั้งที่อยู่ในทำเนียบขาว (white House) กระทรวงยุติธรรม ในสังคมที่เกี่ยวกับหน่วยข่าวกรอง บุคคลที่อยู่ในกลุ่มรณรงค์หาเสียงเลือกตั้งของทรัมป์ บุคคลในมอสโก และสัมภาษณ์นักกฎหมายที่ถูกจ้างเพื่อที่จะแก้ข้อกล่าวหาในประเด็นต่าง ๆ ที่ถูกตั้งประเด็นโดยมูลเลอร์

## รายงานการสืบสวนกับสิ่งที่มูลเลอร์ค้นพบ ....

หากเป้าหมายของทรัมป์คือการทำให้การสืบสวนในคดีดังกล่าวเป็นขบวนการไฟท์ตรงแล้ว อาจกล่าวได้ว่าความพยายามของทรัมป์นั้นล้มเหลว ทีมสืบสวนของมูลเลอร์ได้เดินหน้าต่อไปเพื่อดำเนินการเกี่ยวกับหมายเรียกถึงสองพันแปดร้อยหมาย นำหมายค้นออกใช้บังคับประมาณห้าร้อยหมาย และสอบสวนผู้ต้องสงสัยหรือผู้ที่เกี่ยวข้องโดยประมาณห้าร้อยคน พยานหลักฐานผู้ที่มีน้ำหนักเพื่อรับการสัมภาษณ์ได้กล่าวหลังจากนั้นว่าพวกเขารู้สึกประหลาดใจที่ว่ากลุ่มอัยการภายใต้ทีมสืบสวนนี้มีความรอบคอบและลงรายละเอียดในงานต่าง ๆ มาก ไมเคิล คาปูโต (Michael Caputo) อดีตผู้สนับสนุนทรัมป์ได้ให้สัมภาษณ์สื่อซีเอ็นเอ็น (CNN) หลังจากได้รับการสอบสวนว่าทีมสืบสวนคดีดังกล่าวรู้ดีว่าลิขานบางของการรณรงค์หาเสียงของทรัมป์ในละเอียดมากจนอาจกล่าวได้ว่ามากที่สุดเกินกว่าผู้ใดแล้ว

การสืบสวนของมูลเลอร์นั้นมีความคืบหน้ามากขึ้นในเดือนกรกฎาคม ค.ศ. 2017 หลังจากการปรากฏตัวของโดนัลด์ ทรัมป์ จูเนียร์ (Donald J. Trump Jr.) บุตรของประธานาธิบดีทรัมป์ ที่ทำการตึกทรัมป์ (Trump's Tower) ในระหว่างการรณรงค์หาเสียงเลือกตั้งทรัมป์จูเนียร์ได้เข้าร่วมประชุมกับนักกฎหมายชาวรัสเซียผู้ที่ได้รับการบอกกล่าวจากเขาว่าอาจจะเป็นผู้ที่ให้ข้อมูลที่ทำให้เกิดผลเสียหาย (damaging information) เกี่ยวกับคลินตัน ซึ่งปรากฏมีพยานหลักฐานเป็นอีเมลซึ่งทรัมป์จูเนียร์ได้เขียนตอบโต้กับชาวรัสเซียยืนยันความจริงดังกล่าวในช่วงเวลาขณะนั้น

บุคคลทั้งหมดที่เข้าร่วมในการประชุมดังกล่าวรวมถึงแมนนาฟออร์ท ทรัมป์จูเนียร์และจาเรด คูชเนอร์ (Jared Kushner) ได้กล่าวว่าเหตุการณ์ที่ปรากฏในที่ประชุมเป็นเพียงเสียงที่ดังขึ้นแต่ไม่ใช่การกระทำในสิ่งสกปรกผิดกฎหมาย อย่างไรก็ตามพฤติกรรมในระหว่างการเลือกตั้งดังกล่าวดูเหมือนจะเป็นสิ่งยืนยันที่ว่าคณะรณรงค์หาเสียงเลือกตั้งของทรัมป์มีความยินดีที่จะยอมรับความช่วยเหลือจากรัฐบาลของประเทศรัสเซียที่หยิบยื่นให้ เมื่อทรัมป์จูเนียร์ถูกถามเกี่ยวกับการประชุมในปีต่อมาปรากฏว่าประธานาธิบดีทรัมป์ได้ให้การแก้ต่างแทนบุตรชายว่าชาวดังกล่าวเป็นการหลอกลวงเพื่อให้เกิดการ



ไขว้เขว (misleading) และการนำเสนอเพียงบางส่วนไม่สมบูรณ์ (incomplete) ซึ่งการประชุมดังกล่าวทรมัปได้แก่ต่างว่ามีหลักใหญ่ใจความในเรื่องของการเลือกตั้งและการนำมาใช้ซึ่งข้อมูลดังกล่าวเท่านั้น

ทีมสืบสวนของมูลเลอร์ได้กระเสือกกระสนอย่างเงียบสงบเป็นระยะเวลาานแต่หลังจากนั้นได้ปรากฏเป็นการระเบิดเป็นข่าวใหญ่ด้วยการฟ้องร้อง ดังปรากฏในการฟ้องร้องต่อศาลสองครั้งเพื่อที่จะอธิบายให้สังคมนอเมริกันชนทราบว่าชาวรัสเซียได้ทำอะไรในระหว่างที่มีการรณรงค์หาเสียงเลือกตั้งในเดือนกุมภาพันธ์ ค.ศ. 2018 ทีมสืบสวนได้ทำการฟ้องดำเนินคดีกับชาวรัสเซียสิบสามคนและฟ้องบริษัทสัญชาติรัสเซียสามรายในข้อกล่าวหาที่ว่าพวกเขาได้ร่วมกันวางแผนร่วมสมคบคิดเป็นระยะเวลาสองปีในอันที่จะแทรกแซงการเมืองของสหรัฐโดยการโพสต์ข้อความโดยปลอมตนเป็นชาวอเมริกันแอบอ้างเป็นผู้โพสต์และสร้างเรื่องราวที่เป็นข่าวเท็จ หลอกลวงและรวมถึงการโฆษณาชวนเชื่อในเครือข่ายโซเชียลมีเดีย สถานที่ทำงานของชาวรัสเซียเหล่านี้อยู่ในตึกสำนักงานขนาดเล็กแห่งหนึ่งในเซ็นปีเตอร์เบิร์ก การกระทำดังกล่าวเพื่อปลุกปั่นชาวอเมริกันตัวจริงซึ่งเป็นผู้ที่เป็นเป้าหมายที่ชาวรัสเซียเหล่านี้ได้ติดต่อกับพูดคุยและเข้าถึงทางออนไลน์ ก่อให้เกิดการขยายตัวของความแตกแยกทางความคิด การโต้แย้งอย่างเคร่งครัดเกี่ยวกับการแบ่งแยกสีผิว นโยบายควบคุมปืนและสัญลักษณ์ทางเพศ มีการปลุกปั่นข่าวสารสู่กลุ่มนิยมทรัมป์ (Pro-Trump Messages) และยังได้รวบรวมชาวอเมริกันบางกลุ่มเพื่อที่จะรวมตัวกันและเข้าร่วมในการชุมนุมโดยชาวรัสเซียกลุ่มนี้อยู่เบื้องหลัง ยิวเจนนีย์ วิคโทโรวิช (Yevgeniy Viktorovich) เป็นสื่อสารมวลชนชาวรัสเซียซึ่งปรากฏเป็นแหล่งการเงินให้แก่กลุ่มดังกล่าวได้ให้สัมภาษณ์แก่สำนักข่าวของรัฐบาลรัสเซียเกี่ยวกับการฟ้องร้องของทีมสืบสวนว่า “อเมริกันชนเป็นคนที่น่าประทับใจยิ่งเนื่องจากเป็นคนที่เมื่อต้องการอยากจะทำอะไรก็ทำตามเขาที่จะต้องการที่จะเห็นสิ่งนั้น” โดยกล่าวเสริมอีกว่า “พระเจ้าไม่ผิดห้วงเลยที่ข้าพเจ้าถูกระบุอยู่ในรายชื่อของผู้ต้องสงสัยนี้หากพวกเขาซึ่งหมายถึงทีมสืบสวนต้องการเห็นปีศาจร้าย ก็จงทำได้เลย” ในเดือนกรกฎาคม ค.ศ. 2018 ทีมสืบสวนได้ดำเนินการฟ้องเจ้าหน้าที่หน่วยข่าวกรองเกี่ยวกับทหารชาวรัสเซียสิบสองนายต่อศาลด้วยข้อกล่าวหาที่ว่าพวกเขาได้แฮกเข้าไปเพื่อขโมยข้อมูลในอีเมลแอดเดสส์ (email account) ของพรรคเดโมแครตและของเจ้าหน้าที่ผู้รับผิดชอบรณรงค์หาเสียงเลือกตั้งของคลินตัน และแสดงตัวตนในโพสต์ออนไลน์แก่สาธารณชนอเมริกันภายใต้ชื่อว่ากูซซีเฟอร์ 2.0 “Guccifer 2.0” เพื่อที่จะเผยแพร่ข้อมูลข่าวสารดังกล่าวซึ่งได้จากการขโมยมารวมถึงจากการส่งข้อมูลที่ขโมยมาให้แก่วิกิลีกส์ (WikiLeaks) และช่องทางอื่น ๆ ซึ่งต่อมารัฐมนตรีว่าการกระทรวงต่างประเทศของรัสเซียปฏิเสธข้อกล่าวหาที่ทีมสืบสวนฟ้องเจ้าหน้าที่หน่วยข่าวกรองเกี่ยวกับทหารชาวรัสเซียดังกล่าวว่าขาดพยานหลักฐานที่สนับสนุนข้อกล่าวหาและได้กล่าวถึงข้อกล่าวหาว่ามีความพยายามอย่างขจัดแจ้งที่จะขัดขวางหรือล้มล้างการประชุมที่จะมาถึงระหว่างทรัมป์และปูตินที่เฮลซิงกิ (Trump-Putin summit in Helsinki) รัฐมนตรีดังกล่าวได้กล่าวเพิ่มเติมว่า “เป็นที่น่าเสียดายอย่างยิ่งว่าการกระจายข้อมูลอันเป็นเท็จนั้นได้กลายเป็นสิ่งที่เป็่วิถีปกติหรือจารีตประเพณีกันในวอชิงตันแล้ว และกล่าวว่าคุณคืออาชญากรรมที่ได้ถูกเริ่มต้นขึ้นนั้นมีพื้นฐานอย่างชัดเจนมาจากแรงจูงใจทางการเมือง” (ที่ต้องการล้มล้างประธานาธิบดี)

ในหมู่เพื่อนและพันธมิตรของทรัมป์นั้นมีจำนวนหลายคนที่ยอมรับข้อกล่าวหาหรือถูกฟ้อง โดยส่วนใหญ่แล้วคนเหล่านั้นถูกแจ้งข้อหาว่ากระทำความผิดด้วยการหลอกลวงหรือกล่าวเท็จต่อรัฐสภา และเอพีไอเกี่ยวกับเรื่องราวต่าง ๆ โดยทั่วไป ไม่มีใครเลยที่ถูกข้อหาเกี่ยวกับอาชญากรรมในคดี การให้ความร่วมมือกับชาวรัสเซีย แต่การกล่าวหาซ้ำแล้วซ้ำเล่าพวกเขาถูกกล่าวหาในข้อหาให้การเท็จ ในอันที่จะปูทางไปสู่การสมคบคิดกับรัสเซียและการขยายไปสู่เรื่องที่ว่าประเทศดังกล่าวนี้ได้ทำการแยกข้อมูลของพรรคเดโมแครต

โรเจอร์ สโตน (Roger Stone) ผู้ปฏิบัติการที่เป็นสมาชิกพรรครีพับลิกันและเป็นเพื่อนกับ ประธานาธิบดีทรัมป์มาอย่างยาวนานถูกแจ้งข้อหาในเดือนมกราคม ค.ศ. 2019 ว่าให้การเท็จต่อ สภาองเกรสเกี่ยวกับความพยายามของนายโรเจอร์ที่จะค้นหาข้อมูลจากวิกิลีกส์ อันเนื่องมาจาก วิกิลีกส์กำลังเผยแพร่ข้อมูลซึ่งเป็นอีเมลที่ถูกขโมยด้วยการแฮก โรเจอร์ได้ปฏิเสธข้อกล่าวหาและยืนยัน ที่จะต่อสู้ข้อกล่าวหาในศาล

ไมเคิล โคเฮน (Michael Cohen) ได้ให้การรับสารภาพว่าได้ให้การเท็จต่อสภาองเกรส เกี่ยวกับความพยายามที่จะเข้าไปจัดการสร้างตึกของทรัมป์ (Trump Tower) ในกรุงมอสโคว์รวมถึง การติดต่อทางโทรศัพท์ที่เคาได้ติดต่อกลับผู้ช่วยของลูกน้องระดับสูงสุดของปูติน

ไมเคิล ที. ฟลินน์ (Michael T. Flynn) ฟลินน์ได้ยอมรับว่าเขาได้ให้การเท็จต่อเอพีไอเกี่ยวกับการติดต่อของเขากับสถานทูตรัสเซียในช่วงระหว่างที่มีการผลัดเปลี่ยนประธานาธิบดี

ปาปาโดพัวโลส (Papadopoulos) ได้กล่าวว่าเขาก็เช่นกันเคยให้การเท็จปกปิดรายละเอียด ของกุญแจสำคัญเกี่ยวกับการที่เขาได้ติดต่อกลับไปรษณีย์ในกรุงลอนดอนผู้ที่เคยให้ข้อมูลแก่เขา เพื่อเป็นการแจ้งเตือนล่วงหน้าเกี่ยวกับการแฮกข้อมูลของชาวรัสเซีย

พอลล์ แมนาฟอร์ท (Paul Manafort) ซึ่งถูกตัดสินโดยคณะลูกขุนแห่งมลรัฐเวอร์จิเนียในเดือนสิงหาคม ค.ศ. 2018 ในความผิดฐานฉ้อโกงธนาคารและภาษีซึ่งเป็นเรื่องที่เกี่ยวข้องกับการที่เขามีส่วน มากกว่าหกสิบล้านเหรียญดอลลาร์สหรัฐซึ่งได้รับจากการเป็นที่ปรึกษานักการเมืองชาวรัสเซียในประเทศยูเครนก่อนที่แมนาฟอร์ทจะเข้าร่วมกับคณะรณรงค์หาเสียงเลือกตั้งของทรัมป์ ซึ่งในที่สุด แมนาฟอร์ทได้ยอมรับสารภาพต่อข้อกล่าวหาและรวมถึงข้อกล่าวหาที่ว่าเขาไม่ได้ขึ้นทะเบียนเป็น ตัวแทนของต่างประเทศสำหรับงานของเขาที่ได้ทำในประเทศยูเครน

กลุ่มอัยการของมลรัฐเวอร์จิเนียในเวลาต่อมาได้ให้การต่อศาลว่าแมนาฟอร์ทยังคงให้การเท็จถึงแม้ว่า หลังจากที่เขาให้การรับสารภาพแล้ว มีข้อสังเกตว่าการให้การเท็จของแมนาฟอร์ทในหลาย ๆ ครั้งนั้น เป็นเรื่องที่เกี่ยวข้องกับการที่เขาเข้าไปมีส่วนร่วมกับลูกจ้างชาวรัสเซียผู้ที่เอพีไอพบว่ามีความสัมพันธ์ เชื่อมโยงกับสายลับชาวรัสเซีย ซึ่งลูกจ้างชาวรัสเซียนั้นได้ปฏิเสธความเชื่อมโยงดังกล่าว

การปล่อยรายงานของมลรัฐเวอร์จิเนียให้ปรากฏขึ้นดังกล่าวนี้ก่อให้เกิดการขยายผลสู่พื้นที่ในส่วน ของการเมือง โดยเป็นข้อมูลสำคัญของนักกฎหมายในฝั่งพรรคเดโมแครตซึ่งจะใช้ข้อมูลใหม่ดังกล่าว เพื่อที่จะเป็นสิ่งสนับสนุนของเขาในการโจมตีทรัมป์และเปิดโอกาสในพื้นที่ใหม่เกี่ยวกับการเรียกร้อง เพื่อการที่เหล่าสมาชิกพรรคเดโมแครตจะดำเนินการสืบสวนคดีนี้โดยพวกเขาเอง



แต่ในทางกลับกันทรัมป์และพันธมิตรของทรัมป์ก็ตอบโต้ข้อกล่าวหาดังกล่าวด้วยการตะโกนอยู่ตลอดเวลาในระหว่างการสืบสวนว่าไม่มีการร่วมสมคบคิด “NO COLLUSION” ไม่มีการขัดขวางกระบวนการยุติธรรม “NO OBSTRUCTION” ประธานาธิบดีทรัมป์ได้ทำการทวิตข้อความในวลีที่ว่า เขาจะทำการล้างแค้นหรือตอบโต้เพื่อเอาคืนซึ่งทรัมป์ได้ใช้สื่อทวิตเตอร์ทวิตข้อความในวลีดังกล่าวตลอดเวลาในระหว่างการสืบสวนคดีนี้

ในขณะที่พรรคเดโมแครตพยายามที่จะนำสิ่งที่มูลเลอร์ได้ค้นพบมาทำการวิเคราะห์ พวกเขาได้ดำเนินการกล่าวหาว่ารัฐมนตรีกระทรวงยุติธรรมบารร์ว่าไม่ปฏิบัติหน้าที่รักษาความเป็นกลางในฐานะหัวหน้าผู้ดูแลกระทรวงยุติธรรมด้วยการกระทำตนรับใช้เป็นการปกป้องกันประธานาธิบดีทรัมป์โดยการจัดแถลงการณ์เพื่อที่จะประกาศรายงานสรุปผลการสืบสวนของมูลเลอร์ในแนวทางที่เบี่ยงเบนไปเพื่อสร้างประโยชน์แก่ประธานาธิบดีทรัมป์ นอกจากนี้บารร์ได้ประกาศในส่วนของบทสรุปรายงานการพิสูจน์หลักฐานของมูลเลอร์ล่วงหน้าหลายสัปดาห์ก่อนที่จะเผยแพร่และเปิดเผยรายงานของมูลเลอร์ในส่วนการค้นพบข้อเท็จจริงที่สำคัญว่ามูลเลอร์ที่ปรึกษาพิเศษของกระทรวงยุติธรรมว่าไม่สามารถที่จะพิสูจน์การมีส่วนร่วมหรือการให้ความร่วมมือและมูลเลอร์ไม่อาจที่จะสรุปผลว่าประธานาธิบดีขัดขวางกระบวนการยุติธรรม สิ่งดังกล่าวนั้นในมุมมองของพรรคเดโมแครตแล้วเห็นว่าชุดของการบอกเล่าเรื่องราวของทีมสืบสวนดังกล่าวนี้สร้างความหนักแน่นเกี่ยวกับพยานหลักฐานซึ่งยากที่จะสั่นคลอนได้

สมาชิกพรรคเดโมแครตบางคนถึงกับกล่าวในทันทีว่ารายงานของมูลเลอร์ดังกล่าวได้ปรากฏหลักฐานว่าประธานาธิบดีได้กระทำความผิดในอาชญากรรมแล้ว เจอร์รี แนดเลอร์ (Jerry Nadler: D-New York) ในฐานะประธานคณะกรรมการลูกขุนแห่งผู้แทนราษฎร (Chair of the House Judiciary Committee) ได้กล่าวในถ้อยแถลง (Statement) ว่า “รายงานของมูลเลอร์ดังกล่าวได้แจกแจงพยานหลักฐานครอบคลุมถึงกรณีต่าง ๆ เป็นการสนับสนุนในข้อกล่าวหาที่ว่าประธานาธิบดีทรัมป์ได้ให้ความร่วมมือในการขัดขวางกระบวนการยุติธรรม (obstruction of Justice) และการประพฤติผิด (misconduct) อื่น ๆ”

แนดเลอร์ได้เรียกร้องที่จะแถลงการณ์ในเรื่องที่เกี่ยวกับการดำเนินการสืบสวนเกี่ยวกับทรัมป์อีกในขณะที่สมาชิกพรรครีพับลิกันได้เรียกร้องให้ยุติการสืบสวนดังกล่าว สตีฟ สกาลิส (Steve Scalise) ผู้แทนราษฎรพรรครีพับลิกันได้กล่าวว่า “ชาวพรรคเดโมแครตผู้ที่ได้ดำเนินเรื่องต่าง ๆ เกี่ยวกับคดีนี้ในช่วงสองปีที่ผ่านมาได้กระทำในสิ่งที่เลยเถิดนอกเหนือจากสิ่งที่ได้กำหนดไว้ในการสืบสวนเกี่ยวกับประธานาธิบดีและครอบครัวของท่าน สมควรที่จะต้องกล่าวคำขอโทษแก่ชาวอเมริกันชนสำหรับการประพฤติตัวที่ไม่ถูกต้องของคนเหล่านั้นและสื่อสารมวลชนบางสำนักเกี่ยวกับการละเลยข่าวการณรงค์หาเสียงเลือกตั้ง” ในขณะที่ชาวพรรครีพับลิกันได้กระซิบกันเป็นใจความว่า “รายงานฉบับนี้... ถือว่าเป็นกระแสที่ตายไปแล้วซึ่งถือว่าเป็นรายงานภายใต้ทฤษฎีร่วมสมคบคิดที่ปราศจากมูลแห่งความจริงเลย”

โดยสรุปหนังสือชื่อ THE MUELLER REPORT เมื่อผู้วิจารณ์ได้อ่านแล้วพบว่าประกอบไปด้วยรายงานผลการสืบสวนคดีการแทรกแซงการเลือกตั้งประธานาธิบดีของประเทศสหรัฐอเมริกาโดยชาวรัสเซียในปี ค.ศ. 2016 และในส่วนของคำอธิบายและวิเคราะห์ซึ่งปรากฏอยู่ในบทนำ ในส่วนที่เป็น

รายงานผลการสืบสวนคดีการแทรกแซงนั้น ทีมงานสืบสวนโดยหัวหน้าทีมชื่อโรเบิร์ต มุลเลอร์ได้ใช้ประสบการณ์และความเชี่ยวชาญในวิชาชีพสำหรับการสืบสวนและนำมาสรุปผลการสืบสวนที่ได้ซึ่งเป็นความจริง โดยเราได้เรียนรู้วิธีการเขียนคำฟ้อง คำพิพากษา เอกสารต่าง ๆ ที่เกี่ยวข้องกับคดีสืบสวนดังกล่าว รวมทั้งรูปแบบของเนื้อความทางกฎหมายของประเทศสหรัฐอเมริกาและหลักการที่ใช้เป็นแนวทางในการสืบสวนคดีของทีมสืบสวนดังกล่าว เช่น ทีมสืบสวนจะนำหลักกฎหมายชายชาติ (Conspiracy Law) มาใช้เป็นกรอบไม่ใช่หลักสมรู้ร่วมคิด (Collusion) หรือหลักการประสานงานร่วมกัน (Coordination) มาใช้เป็นหลักในการสืบสวนเพราะทั้งคำว่า “COLLUSION” และ “COORDINATION” นั้นมิได้ปรากฏอยู่ในนิยามหรือคำอธิบายความหมายในกฎหมายใด ๆ ของประเทศสหรัฐอเมริกา เป็นต้น ในส่วนของบทนำและการวิเคราะห์ซึ่งผู้เขียนเป็นนักข่าวที่มากด้วยประสบการณ์และติดตามข่าวการสืบสวนดังกล่าวอย่างใกล้ชิดมาตลอดตั้งแต่ต้นจบสิ้นสุดการสืบสวนหนังสือดังกล่าวนอกจากจะประกอบไปด้วยส่วนที่เป็นรายงานผลการสืบสวนคดีนี้ซึ่งเป็นความจริงที่น่าสนใจและเป็นสิ่งที่ชาวอเมริกันขนอยากทราบว่าเนื้อหาของรายงานดังกล่าวเป็นอย่างไรบ้าง หนังสือดังกล่าวยังลำดับเหตุการณ์ที่เกิดขึ้นตามวันและเวลาของการสืบสวนในคดีนี้ หนังสือดังกล่าวยังได้ให้ข้อมูลเพื่อเป็นกรอบในการศึกษาที่สำคัญเกี่ยวกับบุคคลต่าง ๆ ที่เกี่ยวข้องกับคดีดังกล่าว และยังเน้นถึงจุดที่สำคัญซึ่งเป็นกุญแจในการสร้างความเข้าใจให้กับผู้อ่านเกี่ยวกับการฟ้องและการดำเนินคดีต่อผู้ที่มีส่วนเกี่ยวข้องทำให้หนังสือเล่มนี้มีคุณค่าและมีประโยชน์ ซึ่งนอกจากความเพลิดเพลินที่ได้จากการอ่านกรณีศึกษาที่เกิดขึ้นจริงในประวัติศาสตร์ของการเลือกตั้งในประเทศสหรัฐอเมริกาแล้วยังเป็นข้อมูลเชิงประจักษ์ที่สำคัญในแง่ของกฎหมายภายใต้ขบวนการยุติธรรมอีกด้วย ผู้วิจารณ์จึงขอแนะนำว่าเป็นหนังสือดีที่ควรค่าแก่การอ่านจึงควรหามาอ่าน